

FOREIGN LANGUAGES AND  
THEIR TEACHING

(双月刊)



QK2138365

# 外语与外语教学

李彛林题

- 中文核心期刊
- 中国人文社会科学期刊AMI综合评价(A刊)核心期刊
- 中文社会科学引文索引(CSSCI)来源期刊
- 人大“复印报刊资料”重要转载来源期刊
- 全国高校百强社科期刊



万方数据

2021.4  
总第319期

# 目录

---

## ■语言研究

---

- |    |                        |     |         |
|----|------------------------|-----|---------|
| 1  | 名词谓语句的认知语用动因：类型学证据     | 高航  | 刘华      |
| 13 | 汉英时间词轴线类型特质及其语言蕴含共性    | 罗思明 | 王佳敏     |
| 23 | 类型学视角下英汉格标志配置与分裂及物/不及物 | 于秀金 | 姜兆梓 廖小美 |

## ■翻译研究

---

- |    |                                |     |     |
|----|--------------------------------|-----|-----|
| 35 | 中国对外话语译介与传播研究:回顾与展望(1949-2019) | 张威  | 李婧萍 |
| 43 | 儿童文学翻译研究:现状与反思                 | 李文娜 | 朱健平 |
| 53 | 诗歌翻译的形式对等选择<br>——以日本和歌汉译为例     | 何志勇 | 孟海霞 |
| 60 | 历史合理性:翻译批评的一个基本向度              |     | 李金树 |

## ■二语习得及应用

---

- |    |                                  |     |     |
|----|----------------------------------|-----|-----|
| 68 | 学习者口语动机典型动态特征研究<br>——基于回溯性范式研究方法 | 于涵静 | 刘天琦 |
| 79 | 文本注释类型对二语词汇习得效应的元分析              | 张超  | 马蓉  |
| 92 | 特征重组视角下中国英语学习者主语提升结构习得研究         |     | 侯建东 |

## ■外语教学研究

---

- |     |                          |     |        |
|-----|--------------------------|-----|--------|
| 103 | 大学英语教师内容语言融合教学信念与教学实践研究  | 朱效惠 | 李丹 段杨杨 |
| 113 | 大学生英语在线学习投入维度构成及影响路径分析   | 杨港  | 戴朝晖    |
| 124 | 线上线下混合式教学中的同伴中介研究:活动理论视角 | 胡苑艳 | 曹新宇    |
| 136 | 英语创意写作混合式教学中大学生中介调节发展研究  | 李丹丽 | 赵华     |

## ■英文摘要

---

# ARTICLES

---

- 1 The Cognitive-pragmatic Motivation of Nominal Sentences: Evidence from Linguistic Typology  
*GAO Hang & LIU Hua*
- 13 Typological Peculiarities and Implicational Universals of Chinese and English Timelines  
*LUO Siming & WANG Jiamin*
- 23 A Typological Approach to Case-marking Alignment and Split Transitivity/intransitivity in English and Chinese  
*YU Xiujin, JIANG Zhaozi & YU Xiaomei*
- 35 China's International Discourse and Its Translation / Communication (1949-2019): Retrospect and Prospects  
*ZHANG Wei & LI Jingping*
- 43 Research of Children's Literature Translation: Current Status and Reflections  
*LI Wenna & ZHU Jianping*
- 53 The Choice of Formal Equivalence in Poetry Translation: A Case Study of Chinese Translation of Japanese Waka  
*HE Zhiyong & MENG Haixia*
- 60 Historical Rationality: A Basic Dimension in Translation Criticism  
*LI Jinshu*
- 68 Signature Dynamics of Oral Language Motivation System: Based on Retrodictive Qualitative Modelling  
*YU Hanjing & LIU Tianqi*
- 79 A Meta-analysis of the Effect of Textual Glosses on L2 Vocabulary Acquisition  
*ZHANG Chao & MA Rong*
- 92 The Acquisition of Subject-to-Subject Raising Construction by Chinese EFL Learners from the Perspective of Feature Reassembly Hypothesis  
*HOU Jiandong*
- 103 Examining College English Teachers' Beliefs and Teaching Practices in Content and Language Integration  
*ZHU Xiaohui, LI Dan & DUAN Yangyang*
- 113 The Analysis of the Dimensions and Influencing Paths of University Students' Online English Learning Engagement  
*YANG Gang & DAI Zhaohui*
- 124 Peer Mediation in Online-offline Blended Mode: Activity Theory Perspective  
*HU Yuanyan & CAO Xinyu*
- 136 A Study of College Students' Mediated Development in Blended Teaching of English Creative Writing  
*LI Danli & ZHAO Hua*

主管单位 辽宁省教育厅  
主办单位 大连外国语大学  
主 编 邓耀臣  
副 主 编 纪秀明  
执行编辑 纪秀明 丁科家  
编辑出版 大连外国语大学学报编辑部  
地 址 大连市旅顺南路西段6号  
邮 编 116044  
电话号码 0411-86119551  
邮 箱 dwflatt@163.com  
投稿网址 qkzx.dlufi.edu.cn  
国内刊代号 8-22  
国内总发行 中国邮政集团有限公司大连市分公司  
国外刊代号 BM6248  
国外总发行 中国国际图书贸易集团有限公司  
刊名题字 季羨林  
封面设计 冀贵收  
印制单位 大连市东晟印刷有限公司  
出版日期 逢双月15日  
国内定价 15.00元

刊号 ISSN 1004-6038  
CN21-1060/H

**ISSN 1004-6038**

